

! **Sostituire prontamente le lampade a fine vita.**
Replace burned out lamps immediately.
 Remplacer immédiatement les lampes une fois leur durée de vie terminée.
 Cambie en seguida las lámparas cuando estén agotadas.
 Ersetzen Sie die Leuchtmittel an deren Lebensende umgehend.

Il prodotto è testato in conformità alla propria norma apparecchi con Ta:
The product has been tested in compliance with its device standard, with Ta:
 Le produit est testé conformément à sa propre norme sur les appareils avec Ta:
 El producto es probado conforme a la norma correspondiente de aparatos con Ta:
 Das Produkt ist gemäß der jeweiligen Gerätevorschrift bei Raumtemperatur Ta getestet:

Temperatura minima:
Minimum temperature:
 Température minimale: **-15°C**
 Temperatura mínima:
 Mindesttemperatur:

Grado di protezione lato incasso
Protection level flush-mounted side
 Degré de protection côté encastrement **IP20**
 Grado de protección lado empotrado
 Schutzgrad Einbauseite

Grado di protezione lato utilizzatore
Protection level user side
 Degré de protection côté utilisateur **IP40**
 Grado de protección lado usuario
 Schutzgrad Anwenderseite

+25°C

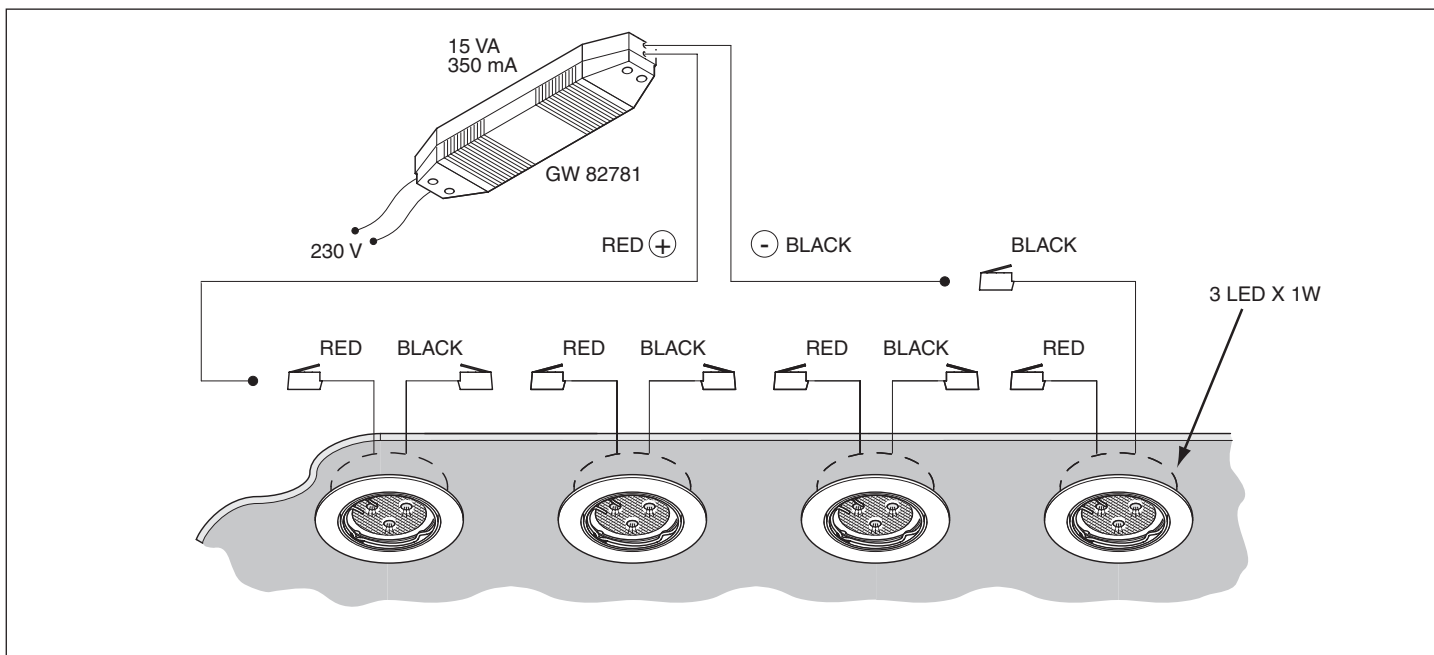
! **Il faretto non può essere alimentato direttamente a tensione 230V e deve funzionare mediante alimentatore che eroga corrente costante pari a 350mA.**
Per l'alimentazione impiegare alimentatore GW 82 781 max 15 VA. I faretti al max collegabili sono 4. Impiegare collegamento serie

The spotlight cannot be powered directly at a voltage of 230 V and must operate using a power supply unit that delivers a constant current of 350mA.
 Use the GW 82 781 max. 15 VA power supply unit for the power supply. A maximum of 4 spotlights can be connected. Use a serial connection.

Le spot ne peut pas être alimenté directement avec une tension de 230 V, il doit fonctionner avec un alimentateur qui donne un courant constant égal à 350 mA.
 Pour l'alimentation il faut employer un alimentateur GW 82 781 max 15 VA. Au max 4 spots peut être connectés. Employer une connexion série.

El faro no puede ser alimentado directamente con tensión 230V y debe funcionar mediante alimentador que suministra corriente constante equivalente a 350mA.
 Para la alimentación emplear alimentador GW 82 781 max 15 VA. Los faros al max conectables son 4. Emplear conexión de serie.

Der Strahler darf nicht direkt an die 230V Stromversorgung angeschlossen werden, er muss über ein Gleichstrom-Netzteil mit 350 mA betrieben werden. Für die Stromversorgung muss das Netzteil GW 82 781 max 15 VA verwendet werden. Es dürfen maximal 4 Strahler angeschlossen werden, der Anschluss muss in Reihenschaltung erfolgen.



DATI ALIMENTATORE LED GW 82 871
Grado di protezione: IP67
 ta: -25°...+50°C
Tensione in ingresso: 120-240V
Corrente in uscita: 350 mA DC
Pmax: 15 VA

GW 82 871 LED POWER SUPPLY UNIT DATA
 Protection rating: IP67
 ta: -25°... +50°C
 Input voltage: 120-240V
 Output current: 350 mA DC
 Pmax: 15 VA

DONNEES DE L'ALIMENTATEUR LED GW 82 871
 Degré de protection : IP67
 ta : -25°...+50°C
 Tension en entrée : 120-240V
 Courant en sortie : 350 mA DC
 P max : 15 VA

DATOS ALIMENTADOR LED GW 82 871
 Grado de protección: IP67
 ta: -25°...+50°C
 Tensión en entrada: 120-240V
 Tensión en salida: 350 mA DC
 Pmax: 15 VA

TECHNISCHE DATEN NETZTEIL LED GW 82 871
 Schutzgrad: IP67
 Ta: -25°...+50°C
 Eingangsspannung: 120-240V
 Ausgangsstrom: 350 mA GS
 Pmax: 15 VA

! Il simbolo del cassonetto barrato, ove riportato sull'apparecchiatura o sulla confezione, indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti.
 Al termine dell'utilizzo, l'utente dovrà farsi carico di conferire il prodotto ad un idoneo centro di raccolta differenziata oppure di riconsegnarlo al rivenditore all'atto dell'acquisto di un nuovo prodotto.

L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riutilizzo e/o riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Gewiss partecipa attivamente alle operazioni che favoriscono il corretto riutilizzo, riciclaggio e recupero delle apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative previste ai sensi di legge. Per ulteriori informazioni rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti o al rivenditore del prodotto.

Where affixed on the equipment or package, the barred waste bin sign indicates that the product must be separated from other waste at the end of its working life for disposal.
 At the end of use, the user must deliver the product to a suitable recycling centre or return it to the dealer when purchasing a new product. Adequate disposal of the decommissioned equipment for recycling, treatment and environmentally compatible disposal contributes in preventing potentially negative effects on the environment and health and promotes the reuse and/or recycling of equipment materials. Gewiss actively participates in activities that promote the correct reuse, recycling and recovery of electric and electronic equipment. Abusive product disposal by the user is punishable by law with administrative sanctions. For further information, please contact your local sanitation service or product dealer.

Le symbole avec la poubelle barrée, mis sur l'appareillage ou sur l'emballage, indique que le produit arrivé à la fin de sa vie utile doit être éliminé séparément des autres déchets. Au terme de l'utilisation du produit, l'utilisateur devra se charger de l'apporter dans une station de collecte sélective adéquate, ou bien de le donner au revendeur à l'occasion de l'achat d'un nouveau produit. La collecte sélective adéquate, qui achemine ensuite l'appareillage hors d'usage au recyclage, au traitement et à l'élimination compatible avec l'environnement, contribue à éviter les possibles effets négatifs sur l'environnement et sur la santé, et

favorise le réemploi et/ou le recyclage des matériaux dont l'appareillage est composé. Gewiss participe activement aux opérations qui favorisent le cycle correct de réemploi, recyclage et récupération des appareils électriques et électroniques.
 L'élimination abusive du produit par l'utilisateur entraîne l'application des sanctions administratives prévues par la loi.
 Pour toutes informations supplémentaires, s'adresser au service local d'élimination des déchets, ou bien au revendeur du produit.

El símbolo de la papelera barrada en el aparato o en el embalaje, indica que el producto al final de su vida deberá eliminarse por separado de los demás desechos. Por lo tanto, al final del uso, el usuario deberá hacerse cargo de entregar el producto a un especializado centro de recogida selectiva o entregarlo al vendedor cuando compre un nuevo producto.

La recogida selectiva adecuada para la puesta en marcha del aparato que se irá a reciclar, tratar y eliminar en el ambiente compatible contribuye a evitar posibles efectos negativos en el ambiente y en la salud y favorece el uso y/o reciclaje de los materiales de los que está compuesto el aparato. Gewiss participa activamente en las operaciones que favorecen el correcto empleo, reciclaje y recuperación de los aparatos eléctricos y electrónicos.

La eliminación abusiva del producto por parte del usuario conlleva la aplicación de sanciones administrativas previstas con arreglo a la ley. Para mayores informaciones contacte el servicio local de eliminación basuras o al vendedor del producto.

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf der Apparatur oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer getrennt von den anderen Abfällen entsorgt werden muss. Nach Beendigung der Nutzungsdauer muss der Nutzer es übernehmen, das Produkt einer geeigneten Müllentsorgungsstelle zuzuführen oder es dem Händler bei Ankauf eines neuen Produkts zu übergeben. Die angemessene Mülltrennung für die dem Recycling, der Behandlung und der umweltverträglichen Entsorgung zugeführten Apparatur trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf die Umwelt und die Gesundheit zu vermeiden und begünstigt den Wiedereinsatz und/oder das Recyceln der Materialien, aus denen die Apparatur besteht. Gewiss nimmt aktiv an den Maßnahmen teil, die die korrekte Wiederverwendung, das Recycling und die Rückgewinnung der elektrischen und elektronischen Apparaturen begünstigen.

Die illegale Entsorgung des Produktes seitens des Nutzers führt zur Anwendung einer vom Gesetz vorgesehenen Verwaltungsstrafe. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an den örtlichen Dienst der Abfallentsorgung oder an den Händler des Produkts.

GEWISS - MATERIALE ELETTRICO

PROLITE 

SAT

 **+39 035 946 111**
 8.30 - 12.30 / 14.00 - 18.00
 da lunedì a venerdì

 **+39 035 946 260**
 24 ore al giorno

 **SAT on line**
 gewiss@gewiss.com